共建开放发展高地 共谱中欧合作华章

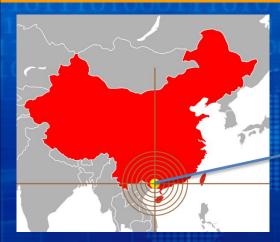
Co-building Open and Development Highland,

Seeking Sino-Euro Cooperation

柳州市柳东新区管委会 刘度量 Administration Committee of Liudong New District, Liuzhou Liu Duliang

2019.0<u>6.1</u>4

柳东新区 Liudong New District



中国·广西Guangxi, China

地理位置: 柳州市区东北部

成立时间: 2007年

城市规划面积: 203平方公里

常住人口:约20万人



广西·柳州Liuzhou, Guangxi

Location: Northeast of Liuzhou City

Date of establishment: 2007

City planning area: 203 km²

Resident population: about 200,000



柳东新区 Liudong New District



(中国国家级高新区综合实力排名: 49/169, 位列广西第一) (China's national high-tech zone comprehensive strength ranking: 49/169, ranked first in Guangxi)

- ▶中欧(柳州)战略合作示范区 Central Europe (Liuzhou) Strategic Cooperation Demonstration Zone
- ➤国家小微企业创业创新示范基地 National Small and Micro Enterprise Venture Innovation Demonstration Base
- ➤国家知识产权示范区
 National Intellectual Property
 Demonstration Zone
- ▶中国"十佳最具投资竞争力园区"
 Top 10 Most Competitive Investment Parks in China

柳东新区 Liudong New District

柳东新区经济多年保持高速增长。2018年完成规模以上工业总产值近千亿元(人民币),汽车产量56.88万辆,外商投资到位上亿美元。

Liudong New District has maintained rapid economic growth for many years. In 2018, Liudong New District reached a total industrial output value of nearly RMB 100 billion, automobile production of 568,800 vehicles, and foreign investment of hundreds of millions of dollars.





产业发展 Industry





三大支柱产业 3 Pillar Industries



汽车 Automobile

智能轨道交通 Intelligent rail transit

电子-光电 Electronic-photoelectric



三大战新产业 3 Emerging Industries



高端装备 High-end Equipment

新一代信息技术 Next generation information technology

> 新材料 New materials



现代生产性服务业 Modern Productive Service Industry



研发设计、检测服务 数字服务、金融服务 物流服务、商务服务

R&D, design and testing services, digital services, financial services logistics service, business service

C - THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS OF THE PARTY

柳东新区汽车整车企业

Liudong New District's Automobile Enterprise





柳东新区作为中国南方新兴汽车城,集聚四大整车企业,整车产能突破百万辆。

As a new automobile city in southern China, Liudong New District boasts four vehicle companies with a production capacity of over one million vehicles.

柳东新区的汽车零部件企业 Auto Parts Companies in Liudong



























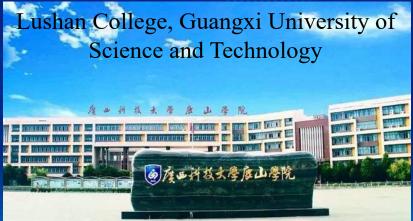


城市建设 Urban Construction



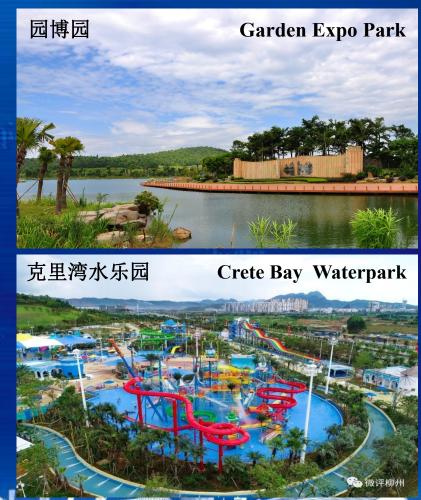






城市建设Urban Construction





城市建设 Urban Construction



铁路交通 Railway

柳东新区内设有铁路货运站以及商品汽车铁路发运基地,运输服务快捷便利。

Railway freight station and a commodity automobile railway delivery base in Liudong New District, with convenient transportation.



高(快)速路交通 Highway traffic

柳东新区周边多条国家和地方高速过境,拥有国家公路枢纽柳东物流中心。

National and local expressways pass through Liuzhou, with National Highway hub Liudong Logistics Center.



水路交通 Waterway transportation

柳东新区的官塘港区以及阳和港区,向东可直达粤港澳大湾区,向南可达中国东盟自贸区。 Through Guantang and Yanghe Ports in Liudong New District, ships can sail east to Guangdong-Hong Kong-Macao Greater Bay Area and south to the ASEAN FTA.



柳东新区距离柳州白莲机场约40分钟车程,距离桂林两江机场约80分钟车程。

40-mins drive to Liuzhou Bailian Airport, and 80-mins drive to Guiling Liangjiang Airport.

政策支持 Policy

柳东新区实行特区式管理,构建一流的投资合作政策体系,全面打造法治化、国际化、便利化的营商环境。

Liudong New District implements SARstyle management. The new district will establish an investment cooperation policy system with reference to international and domestic advanced regions, and comprehensively create business environment with rule of law, internationalization and convenience.



科技创新 Technological innovation

国家信息中心大数据工业应用(柳州)基地 National Information Center Big Data Industrial Application (Liuzhou) Base



国家级科技企业孵化器 National High-tech Business Incubator



上海漕河泾创新创业园

Shanghai Caohejing Innovation and Pioneer Park



中欧产业园 Central European Industrial Park

"Four Parks and One Heart": Intelligent Transportation Industrial Park, New Energy Automobile Industrial Park, New Generation Information Technology Industrial Park, New Material Industrial Park, and Scientific Research Testing Center.



Intelligent Transportation Industry Park

"四园一心":

智能交通产业园、新能源汽车产业园、新一代信息技术产业园、新材料产业园、科研检测中心。



中德工业园Sino-German Industrial Park

2018年6月,中德(柳州)工业园柳东分园顺利落地,项目一期总用地面积约2800亩,其中启动区(D区标准厂房)约400亩,重点引进新能源整车和零部件、高端装备制造、电子信息等战略性新兴产业项目。

In June 2018, the Liudong Branch of the Sino-German (Liuzhou) Industrial Park was completed. The total land area of the first phase is about 2,800 mu, including about 400 mu in the start-up area (standard factory in District D), focusing on the introduction of new energy vehicles and parts, high-end equipment manufacturing, electronic information and other strategic emerging industries. 新区同期还承办了德国工业4.0与未来智能制造、智能工业与智慧城市等一系列专题研讨会。

In the same period, the new district also hosted a series of seminars on German Industry 4.0 and future intelligent manufacturing, smart industry and smart city.





多元合作Multiple cooperation

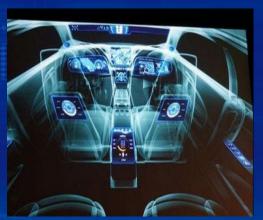
- 新区持续强化与欧美商会及平台合作,先后与中国法国工商会、瑞士商会、荷比卢商会等机构就代理招商深入洽谈。
- > Remained commitment to strengthening cooperation with European and American chambers of commerce and platforms, and in-depth discussions with the French Chamber of Commerce and Industry, the Swiss Chamber of Commerce, the Benelux Chamber of Commerce and other agencies.
- 新区踊跃参与中德工业城市联盟系列活动,携手联盟成员推动中德两国制造业互补共进、高质量发展。
- > Actively participate in the Sino-German Industrial City Alliance activities, and promote the complementary and high-quality development of the manufacturing industry of China and Germany.
- 新区持续筹办多届中欧(柳州)汽车产业高峰论坛。
- Continue to organize China-Europe (Liuzhou) Automotive Industry Summit Forum.
- ➤ 新区是广西首家加入国际科技园协会(IASP)的高新区。
- > It is the first high-tech zone in Guangxi to join the International Science and Technology Park Association (IASP).
- 新区是中欧区域政策合作项目柳州主要承载地。
- > It is Liuzhou's main area to develop Sino-European regional policy cooperation project.

合作领域 Fields of cooperation

1、汽车产业领域 Automotive industry

- ▶ 打造新能源汽车、智能汽车生产研 发高地。
- Create high-tech cars and smart cars production and development highlands.
- ➤ 依托新区智能网联汽车示范区,携 手推动5G场景下智能汽车全方位 的研究应用。
- Relying on new district's intelligent network vehicle demonstration zone, develop intelligent application scenarios and promote research and application of driverless and shared vehicles.







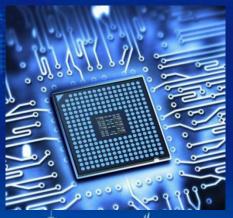
合作领域 Fields of cooperation

2、智能制造&新材料领域 Intelligent manufacturing & new materials

期待在智能制造、高端装备制造、电子信息、新材料、节能环保等领域共同构建产业生态圈。

Co-build an industrial ecosystem in areas such as smart manufacturing, high-end equipment manufacturing, electronic information, new materials, energy conservation and environmental protection.







合作领域 Fields of cooperation

3、科技创新领域 Science and technology innovation field

共建国际化的"产学研用" 平台。

Build an international "production, study and research" platform.









